

CURRICULUM VITAE



A. BUTIR-BUTIR PERIBADI (Personal Details)			
Nama Penuh (Full Name)	Vijayaletchumy a/p Subramaniam		Gelaran (Title): Prof.Madya Dr.
No. MyKad / No. Pasport (Mykad No. / Passport No.)	Warganegara (Citizenship) Malaysia	Bangsa (Race) India	Jantina (Gender) Perempuan
Jawatan (Designation)	Prof.Madya Dr.	Tarikh Lahir (Date of Birth)	

Alamat Semasa (Current Address)	Jabatan/Fakulti (Department/Faculty)	E-mel dan URL (E-mail Address and URL)
	Jabatan Bahasa Melayu Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi Universiti Putra Malaysia 43400 Serdang Selangor Darul ehsan Tel: 03-8946 8680 Fax: 03-89439951	E-mail: vletchumy@upm.edu.my letchumy1617@gmail.com H/P:

B. KELAYAKAN AKADEMIK (Academic Qualification)			
Nama Sijil / Kelayakan (Certificate / Qualification obtained)	Nama Sekolah Institusi (Name of School / Institution)	Tahun (Year obtained)	Bidang pengkhususan (Area of Specialization)
Sijil Perguruan Malaysia (Cemerlang)	Maktab Perguruan Kinta, Ipoh, Perak	1989	Pengajian Bahasa Melayu, Matematik dan Bahasa Tamil
Ijazah Bachelo (Bahasa dan Linguistik Melayu) (Kelas Pertama)	Universiti Putra Malaysia	1997	Bahasa dan Linguistik Melayu
Ijazah Sarjana (Bahasa Melayu)	Universiti Putra Malaysia	2000	Linguistik Terapan (Psikolinguistik)
Doktor Falsafah (Bahasa Melayu)	Universiti Putra Malaysia	2002	Linguistik Terapan (Psikolinguistik)
Diploma Terjemahan	Dewan Bahasa dan Pustaka, Persatuan Penterjemahan Malaysia	2006	Penterjemahan

C. KEMAHIRAN BAHASA (Language Proficiency)					
Bahasa / Language	Lemah Poor (1)	Sederhana Moderate (2)	Baik Good (3)	Amat Baik Very good (4)	Cemerlang Excellent (5)
English				/	
Bahasa Melayu					/
Chinese					
Lain-lain (other): Bahasa Tamil					/

D. PENGALAMAN SAINTIFIK DAN PENGKHUSUSAN (Scientific experience and Specialisation)				
Organization	Position	Start Date	End Date	Expertise
Central Board of Secondary Education (India).	Convener	15/07/2009	15/07/2011	Bahasa Melayu
Central Board of Secondary Education (India).	Convener	16/07/2011	16/07/2013	Bahasa Melayu

E. PEKERJAAN (Employment)				
Majikan / Employer	Jawatan / Designation	Jabatan / Department	Tarikh Iantikan / Start Date	Tarikh tamat / Date Ended
Sekolah Menengah Mahmud, Raub, Pahang	Guru PPPS	Bahasa Melayu	15/06/2000	30/12/2000
Universiti Putra Malaysia	Tutor	Bahasa Melayu	01/01/1994	01/06/2002
Universiti Putra Malaysia	Pensyarah	Bahasa Melayu	12/02/2004	Kini

F. ANUGERAH DAN HADIAH (Honours and Awards)				
Name of awards	Title	Award Authority	Award Type	Year
<i>Academic Awards</i>	Anugerah Pelajar Cemerlang dalam Kursus Perguruan Sekolah Rendah.	Maktab Perguruan Kinta, Ipoh, Perak	Pingat	(Sesi 1989-1991)
	Anugerah Hadiah Terbaik Pendidikan Moral	Maktab Perguruan Kinta, Ipoh	Pingat	(Sesi 1989-1991)
	Anugerah Khidmat Cemerlang (JPS)	Yayasan Selangor		1999
	"Disleksia dalam Aspek Bacaan Bahasa Melayu". Pingat Gangsa.	Pameran Reka Cipta, Penyelidik dan Inovasi, Universiti Putra Malaysia	Gangsa	2006
	Anugerah Perkhidmatan Cemerlang (APC)	Universiti Putra Malaysia	Sijil Penghargaan	2006
	Anugerah Perkhidmatan Cemerlang (APC)	Universiti Putra Malaysia	Sijil Penghargaan	2007
	"Pemerolehan Morfologi dan Sintaksis dalam Kalangan Kanak-Kanak Melayu pada Peringkat menjelang Tatabahasa Dewasa".	Pameran Reka Cipta, Penyelidik dan Inovasi, Universiti Putra Malaysia	Silver	2008
	Anugerah Perkhidmatan Cemerlang (APC)	Universiti Putra Malaysia		
	"Perisian Fonik Tutor untuk Murid-murid Disleksia Visual"	Pameran Reka Cipta, Penyelidik dan Inovasi, Universiti Putra Malaysia	Gangsa	2008
		Universiti Putra Malaysia		2009
	Anugerah Perkhidmatan Cemerlang (APC)	Pameran Reka Cipta, Penyelidik dan Inovasi, Universiti Putra Malaysia	Sijil Penghargaan	
			Perak	2009
	"Kecondongan Asimilasi dan Nilai Budaya Melayu dalam Kalangan Masyarakat Baba dan Nyonya di Melaka	22nd International Invention Innovation & Technology Exhibition (ITEX '11)		2010
	"Phonic Tutor Software for Visual Dyslexic Student"	International Conference and Exposition on Inventions of Institutions of Higher Learning (PECIPTA '11)	Emas: ITEX Anugerah Khas: WIPO	2011
	"Phonic Tutor Software for Visual Dyslexic Student"	Perbadanan Harta Intelek Malaysia (Myipo)	Emas: PENCIPTA '11	
	Universiti Putra Malaysia		2011	
	Malaysia Technology Expo 2012 (MTE'12)	Sijil Penyertaan		
Anugerah Harta Intelek Negara 2012 (AHIN'12)	Pusat Simulasi Pemiagaan Universiti Utara Malaysia	Sijil Penghargaan	2012	
	GSVC-Southeast Asia, Center of	Emas		

	Anugerah Perkhidmatan Cemerlang (APC)	Sustainable Enterprise & IMBA Program (Thammasat Business Scholl, Thailand)	Tempat pertama	2012
	Phonic Tutor Software for Visually Dyslexic Children	Pameran Rekacipta, Penyelidikan dan Inovasi	Top Ten Finalist	2012
	Simulasi Perniagaan IPTA Peringkat Kebangsaan	Universiti Putra Malaysia		2012
	GSVC-SEA Regional Finalist	Universiti Putra Malaysia Graduate Institut of	Emas	2012
		Business Administration of Chulalongkorn University		
	Neolexic: Membaca dan Menulis untuk Kanak-kanak Disleksia Visual	Malaysia Technology Expo 2012 (MTE'13)	Sijil Penghargaan	
	Anugerah Alumni Terbilang	Universiti Putra Malaysia	Pemenang	2012
	Anugerah Pensyarah Pilihan		Finalis	2012
	The mai Bangkok Business Challenge@ Sassin		Perak	2012
	Neolexic		Finalis Anugerah Pengajar Muda, Kluster Sastera dan Sains Sosial (Pingat Perak)	2013
	Anugerah Fellowship Naib Canselor 2012		Finalis	2013
	The International Biographical Centre Top 100 Educators 2014			2014
<i>Non-Academic Awards</i>	Anugerah Olahragawati Terbaik 2005 – UPM			2005
	Anugerah Sukan: Selangor Masters Excellence Service Award			2011
	Anugerah Wanita dan Sukan Majlis Olimpik Malaysia (MOM)			2012
	Sijil Pencapaian Cemerlang: Persatuan Olahraga Master Selangor			2012
	Persatuan Olahraga Master Malaysia: Pemenang Pingat dalam Kejohanan Master Asia Ke-17 di Taiwan			2012
<i>Awards of Merit</i>	Diploma of Merit	16th Asia Masters Athletics Championships	Emas (5000m)	2010
			Emas (4 x 400m)	2010
			Perak (4 x 100m)	2010
		25 th Malaysian Open Masters Athletics Championship	Emas (1500m)	2011
			Perak (5000m)	2011
			Perak (800m)	2011

		26 th Malaysian Open Masters Athletics Championship	Emas (3000m)	2012
			Perak (5000m)	
			Perak (2500m)	
		17 th Asia Masters Athletics Championship	Tempat Ke-3 (5000m)	2012
		27 th Malaysian International Masters Athletics Championship	Perak (3000m)	2013
			Perak (5000m)	

G. SENARAI PENERBITAN (Sila masukan nama pengarang, tajuk, nama jurnal, jilid, muka surat dan tahun diterbitkan) (List of publications – author (s), title, journal, volume, page and year published)

Journal	<ol style="list-style-type: none"> 1. Chong Oi Chin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2015). The Use of the Theory Analysis of The Meaning Component In The Definition of the Object Language in The Monolingual Malay Dictionary. <i>Issues In Language Studies Journal</i>, Vol. 4, Issue 2, pp. 1-20. 2. Chong Oi Chin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2015). "Definition of Object Language Based on the Component Analysis Theory of Meaning in Malay Monolingual Dictionary". <i>International Review of Social Sciences</i>, Vol. 3(3): 107-120 (March 2015). 3. Chong Oi Chin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2015). "Information Field in Malay Monolingual Dictionary". <i>Macrothink Institute: International Journal of Social Science Research</i>, Vol. 3(1): 134-149 (March 2015). 4. Vijayaletchumy Subramaniam & Che Ibrahim Salleh. (2015). "Translation of English Proverbs in The Lexical Context". <i>Journal of Bruneian Language</i>. No. 32: 124-139. 5. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad. (2015). "The Constructions of Diagnostics of Dyslexia as Early Detection of Dyslexic Symptoms in Malaysia". <i>Recent Trends in Teaching and Learning of Language Subjects</i>, Vol. 1. No. 88; 483-494. 6. Che Ibrahim Salleh, Yong Chyn Chye & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). "The Strategy Application of The Learning of Malay Language By International Students at The Private Higher Learning Institutions". <i>Pertanika Mahawangsa</i>, Vol. 1(2): 181-196 (November 2014). 7. Ooi Chwee Hwa, Vijayaletchumy Subramaniam & Che Ibrahim Salleh. (2014). "The Influence of the First Language in The Learning of Malay Language Among Chinese Students". <i>Pertanika Mahawangsa</i>, Vol. 1(2): 273-287 (November 2014). 8. Siti Nuur Roihan Saidin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). "The Foreign Students Perception of Speech in Malay Language". <i>Indian Journal of Research</i>. Vol.3, Issue 11, 28-29 (Nov 2014). 9. Anida Nasuka & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). "The Effectiveness of Mind Mapping in Improving The Mastery of Malay Language of Dyslexic Children". <i>Indian Journal of Research</i>. Vol.3, Issue 11, 95-96 (Nov 2014). 10. Chong Oi Chin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Information field in the Malay monolingual dictionary. <i>Elsevier: Procedia-Social and Behavioral Sciences</i>, 134 (2014) 249-258. 11. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Creativity force of children: a case study. <i>Elsevier: Procedia-Social and Behavioral Sciences</i>, 134 (2014) 436-445. 12. Vijayaletchumy Subramaniam, Chyn-Chye Yong, Rashid Melebek & Siti Nuur Roihan Saidin. (2014). Learning style among native Iban students based on their gender in acquiring Malay as a second language. <i>Asian Social Science</i>, Vol. 10. No. 11; 194-200. 13. Vijayaletchumy Subramaniam & Yong Chyn Chye. (2014). Foreign students' learning strategies of Malay language: Extra-linguistics perspective. <i>Indian Journal of Research</i>, Vol.3, Issue 3, 32-36. 14. Noor Zila Md. Yusuf & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). "The Influence of Linguistic Environment in Learning Malay Language as a Second Language". <i>Journal of IPDA</i>, No. 20: 01-13. 15. Vijayaletchumy Subramaniam, Che Ibrahim Salleh, Elangkovan Muthu & Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad. (2013). "The Similarity Between The Use of Grammar and The Structure of Mother Tongue In Translation". <i>Journal of Bruneian Language</i>. No. 30: 19-29 (September-December 2013).
---------	--

	<p>16. Yong Chyn Chye, Vijayaletchumy Subramaniam & Chan Tze-haw. (2013). The role of extra-linguistic factor in Malay language teaching for foreign speakers. <i>PENDETA: Journal of Malay Language, Education and Literature</i>, Volume 4.</p> <p>17. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). The Levinson theory in the detection of spelling errors among dyslexic children. <i>International Journal of Scientific Research</i>, Vol. 2, Issue 12, 281-285.</p> <p>18. Muhammad Hussien Abdullah, Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Munira Wan Jaafar & Kaviyarasu Elangkovan. (2013). Tradition and transition of the Malaysian society across time. <i>Academic Journal of Interdisciplinary Studies</i>, Vol. 2, No. 8, 456-462.</p> <p>19. Vijayaletchumy Subramaniam, Che Ibrahim Salleh & Yong Chyn Chye. (2013). Extra-linguistics in the mastery of Malay language by international students at a private institution of higher learning. <i>Australian Journal of Basic and Applied Sciences</i>, Vol. 7(9), 174-181.</p> <p>20. Vijayaletchumy Subramaniam, Vijay Kumar Mallan, & Noor Hayati Che Mat. (2013). Multi-Senses explication activities module for dyslexic children in Malaysia. <i>Asian Social Science</i>, Vol. 9, No.7, 241-267.</p> <p>21. Vijayaletchumy Subramaniam, Che Ibrahim Salleh, & Yong Chyn Chye. (2013). Lexical analysis of Malay language orthographic errors in the writing of foreign students. <i>Indian Journal of Applied Research</i>, Vol. 3, Issue 5, 173-540.</p> <p>22. Vijayaletchumy Subramaniam, Samsilah Roslan, Yong Chyn Chye & Noor Hayati Che Mat. (2013). Multi-Senses explication activities in words mastery among dyslexic children. <i>International Journal of Scientific Research</i>, Vol. 2, Issue 5, 535-540.</p> <p>23. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad. (2012). Extrinsic elements of motivation in second language learning through Maslow's hierarchy of needs. <i>Linguistic Journal</i>, 27, pp. 153-169.</p> <p>24. Yong Chyn Chye & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Error analysis in the Malay language learning among foreign students. <i>GEMA Online™ Journal of Language Studies</i>, Vol. 12 (2012) 667-692.</p> <p>25. Yong Chyn Chye & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Malay language learning strategies among international students in institutions of higher education. <i>International Journal of Asian Social Science</i>, 2(4), pp. 462-473.</p> <p>26. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2012). Assimilation of language and Malay cultural society in Baba and Nyonya cultural society in Malacca. <i>Language Journal, Brunei</i>, No. 26: 31-40.</p> <p>27. Yong Chyn Chye & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Malay language learning strategies in foreign language among international students in Malaysian IPTS. <i>Language Journal, Brunei</i>, No. 26: 120-133.</p> <p>28. Vijayaletchumy Subramaniam, Noor Aina Dani, Abdul Rashid Daing Melebek, & Wan Muna Ruzanna bt Wan Mohammad. (2011). "Methods of Translation among Graduates". Centre for Promoting Ideas, USA: <i>International Journal of Business and Social Science</i>. Vol. 2, No.8 May 2011: 77-85.</p> <p>29. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, Vijayaletchumy Subramaniam, Adi Yasran Bin Abd. Aziz & Normaliza Bt. Abd Rahim. (2011). Dyslexia in the aspect of Malay language spelling. <i>Human Resource Management Academic Research Society</i>, Vol. 2, Issue 1: 308-314.</p> <p>30. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, Vijayaletchumy Subramaniam, Adi Yasran Bin Abd. Aziz, & Normaliza Bt. Abd Rahim. (2011). Dyslexia in the aspect of Malay language spelling. <i>International Journal of Humanities and Social Science</i>, Vol. 1. No. 16.</p> <p>31. Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, Yong Chyn Chye & Nertiyen Elangkovan. (2011). Analysis of explication aspect by Malay students in the teaching of English vocabulary. <i>Asian Social Science</i>, Vol. 7, No. 8: 224-232.</p> <p>32. Vijayaletchumy Subramaniam, Noor Aina Dani, Abdul Rashid Daing Melebek, & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2011). Interference of mother tongue (L1) in the English translation materials. <i>International Journal of Business and Social Science</i>, Vol.1, No.5: 66-73.</p> <p>33. Vijayaletchumy Subramaniam, Che Ibrahim Salleh & Elangkovan Muthu. (2011). Analysis of explication aspects by Malay students in English grammar teaching. <i>Language Journal Brunei</i>, No.23:146-158.</p> <p>34. Suziyati Bt. Abdul Mad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). The elements of rewards towards the children in the process of mastering Malay language vocabulary. <i>International Journal of Business and Social Science</i>, Vol.2, No.2: 186-192.</p> <p>35. Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, & Noor Aina Dani. (2011). Economic system of Malay community: self sufficiency to commercial economic level. <i>International Journal of Business and Social Science</i>, Vol.2, No.1: 216-220.</p>
--	---

	<p>36. Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). Games and simulations in language teaching and learning among teachers and students. <i>Language Journal, Brunei</i>, No. 19: 69-87.</p> <p>37. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad. (2010). "Elements of Language and Assimilation of Malay Language in Baba and Nyonya Community in Malaysia". <i>Asian Social Science</i>. Vol. 6. No. 6. June 2010.</p> <p>38. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad. (2010). "Field of Study: Sociolinguistics: Elements of Language and Assimilation of Malay Language in Baba and Nyonya Community in Malaysia". <i>The International Journal of the Humanities</i>. Vol. 8(3): 233-241</p> <p>39. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2009). The Malay way of life still adhered to and practiced by Baba dan Nyonya in Malaysia. <i>Journal ASWARA</i>, Volume 4 No. 1/2009.</p> <p>40. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). Effectiveness of the selected techniques in enhancing the achievement in science among the children with learning disabilities: sharing experiences. <i>US-China Education Review</i>, September 2009, Volume 6, No. 9 (Serial No.58).</p> <p>41. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). Code mixing in short messaging service (SMS) via handphones. <i>Language Journal, Brunei</i>, No. 18 September-December 2009.</p> <p>42. Vijayaletchumy Subramaniam, Normaliza Bt. Abd Rahim, Nik Rafidah Nik Muhamad Afendi, Arbai'e Sujud, Noor Aina Dani & Zaitul Azma Zainon Hamzah. (2009). The English Picture Books On Intercultural Awareness Of Malaysian Kindergateners. <i>International Journal of Learning</i>. Vol. 16. No. 3: 441-450. (CIJ)</p> <p>43. Normaliza Bt. Abd Rahim, &Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). The Big Books: Understanding The Contents or Illustrations. <i>International Journal of Learning</i>. Vol. 16. No. 8: 197-206. (CIJ)</p> <p>44. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). Types of dyslexia in the context of Malay language learning in Malaysia, <i>PERTANIKA Soc. Sci. & Human</i>. 16 (2): 85-94 (September 2008), ISSN: 0128-7702 @ Universiti Putra Malaysia Press.</p> <p>45. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). Knowledge and experience aid adjective mastery among primary school children according to the perspective of the Scheme theory. <i>Language Journal, Brunei</i>, No. 15:56-67.</p> <p>46. Tuan Haji Mohd Amin Arshad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). Morphology and syntactic acquisition among Malay children on the near-reaching the level of adult grammar. <i>Language Journal, Brunei</i>, Volume 44, No. 11: 32-54.</p> <p>47. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). Morphology and syntactic acquisition among Malay children on the near-reaching the level of adult grammar. <i>Language Journal, Dewan Bahasa dan Pustaka</i>, Volume 44, No. 1: 50-66.</p> <p>48. Vijayaletchumy Subramaniam. (2005). Language acquisition among Malay children based on Steinberg's language acquisition theory. <i>Language Journal, Dewan Bahasa dan Pustaka</i>, Volume 5, No.2: 112-113.</p> <p>49. Vijayaletchumy Subramaniam. (2004). Dyslexia in the aspect of Malay language reading. <i>Language Journal, Dewan Bahasa dan Pustaka</i>, Volume 4, No.4.</p> <p>50. Vijayaletchumy Subramaniam. (2000). The noun mastery problems among pre-school children. <i>Language Journal, Dewan Bahasa dan Pustaka</i>, Volume 44, No. 1: 50-66.</p>
BOOK PUBLICATION	<p>1. Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). <i>NeoLexic: Reading and Writing for Children with Visual Dyslexia</i>. Kuala Lumpur: National Library Press. ISBN: 978-96711710-0-4</p> <p>2. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). <i>Dyslexia A Language-Based Learning</i>. Selangor: Universiti Putra Malaysia Press. ISBN: 978-967-344-053-5</p> <p>3. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). <i>Language Acquisition and Learning</i>. Selangor: Scholar Press. ISBN: 9789675045189</p> <p>4. Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). <i>Multi-senses Explication Activities</i>. ISBN: 978-3-659-48947-1: Lambert Academic Publishing</p>
CHAPTER IN BOOK	<p>1. Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad, Vijayaletchumy Subramaniam, Zamri Bin Mahamood & Mohd Zuhir Abd Rahman (2015). Publication of High-Impact Journal in Malaysia, From Cocoon to Butterflies (pp. 151-158). Perak: Universiti Pendidikan Sultan Idris Press.</p> <p>2. Wan Iman Wan Salim & Vijayaletchumy Subramaniam (2015). In KOLITA 13, The Restlessness Towards the Foreign Language On The Study On The Restlessness on Negative Evaluation Among Unikl's Mfi Students (pp. 1-7). Jakarta: Universiti Atma Jaya Press.</p> <p>3. Shobehah Abdul Karim & Vijayaletchumy Subramaniam. (2015). "French Language among Students in the</p>

	<p>University Kula Lumpur Malaysia France Institute (UNIKL)". In <i>Manifestation of Language and Culture</i>. University Putra Malaysia, Selangor. pp. 18-28.</p> <p>4. Anida Nasuka, Siti Nuur Roihan Saidin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2015). "Meaning of Rhythmic Plural Words in Novel Ranjau Sepanjang Jalan". In <i>Manifestation of Language and Culture</i>. University Putra Malaysia, Selangor. pp. 29-37.</p> <p>5. Chong Oi Chin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2015). "Metalanguage in the Dictionaries of Kamus Dewan and Kamus Besar Bahasa Indonesia". In <i>Manifestation of Language and Culture</i>. University Putra Malaysia, Selangor. pp. 38-55.</p> <p>6. Vijayaletchumy Subramaniam, Chyn-Chye Yong, Muhammad Hussein Abdullah, & Nertiyan Elangkovan. (2014). "Learning Style among Native Iban Students Based on Their Gender in Acquiring Malay as a Second Language". Dalam <i>Humanity, History, and Society III</i>. Terbitan IACSIT Press. pp. 49-55.</p> <p>7. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). In <i>Language and Communication, Cognitive Domain of Verbal Diagnostic as an Acquisition Test for Root Words Among Slow Learners of Malay Language</i> (pp. 197-208). Johor: Universiti Tun Hussin Onn Malaysia Press.</p> <p>8. Muhammad Hussein Abdullah, Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Munira Wan Jaafar & Kaviyarasu Elangkovan. (2013). In <i>International Conference on Human and Social Sciences Volume 2, Tradition and Transition of Malaysian Society across Time</i> (pp. 105-111). Italy: MCSER Publishing.</p> <p>9. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2013). In <i>Literacy in Various Contexts: Challenges and Approaches, Comic Elements in Malay Language Subject: Psycholinguistic Perspective</i> (pp. 40-52). Pulau Pinang: Universiti Sains Malaysia Press.</p> <p>10. Noor Zila Md. Yusuf & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). In <i>Atma Jaya 10th Annual Linguistics Conference, The Influence of Linguistic Environment in the Learning of Malay Language as a Second Language</i> (pp. 121-128). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>11. Shobehah Abdul Karim & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). In <i>Atma Jaya 10th Annual Linguistics Conference, French Language among UniKL Mfi Students</i> (pp. 181-186). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>12. Nurlina Idris, Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, Anida Nasuka & Siti Nuur Roihan Saidin. (2013). In <i>Atma Jaya 10th Annual Linguistics Conference, Sound Variation Phenomena among Victims of Afasia Broca</i> (pp. 177-180). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>13. Siti Nuur Roihan Saidin, Anida Nasuka & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). In <i>Atma Jaya 10th Annual Linguistics Conference, Semantic Elements in Food Advertisement</i> (pp. 213-216). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>14. Anida Nasuka, Siti Nuur Roihan Saidin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). In <i>Atma Jaya 10th Annual Linguistics Conference, Meaning of Rhythmic Plural Words in Novel Ranjau Sepanjang Jalan</i> (pp. 173-176). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>15. Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). In <i>Atma Jaya 10th Annual Linguistics Conference, Reading Level of Dyslexic Children in Jalan Air Panas Primary School, Kuala Lumpur</i> (pp. 187-191). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>16. Chong Oi Chin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). In <i>Atma Jaya 10th Annual Linguistics Conference, Meta-language in the Dictionaries of Kamus Dewan and Kamus Besar Bahasa Indonesia</i> (pp. 167-171). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>17. Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). "Implication of Magnocellular Theory in Language Development". In <i>Manifestation of Language and Culture</i>. University Putra Malaysia, Selangor. pp. 64-73.</p> <p>18. Vijayaletchumy Subramaniam & Noor Asiah Mohamad. (2012). "Translation of Culture in the Translation of Malay-English Idioms". In <i>Manifestation of Language and Culture</i>. University Putra Malaysia, Selangor. pp. 12-28.</p> <p>19. Nurlina Idris & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). "Translation of Scientific Text among University Putra Malaysia (UPM) Students". In <i>Manifestation of Language and Culture</i>. University Putra Malaysia, Selangor. Pp. 122-136</p> <p>20. Noor Aina Dani & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). In <i>the Perspective and Paradigm of Linguistics, Aphasia Syndrome</i> (pp.122-133). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>21. Nurlina Idris & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). In <i>Atma Jaya 9th Annual Linguistics Conference, Error Analysis on Phoneme Generation among Stroke Patients Experiencing Aphasia</i> (pp. 113-116). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p>
--	--

	<p>22. Noor Asiah Mohamad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). In Atma Jaya 9th Annual Linguistics Conference, Malay Language Learning Styles as Second Language among Native Iban Students' in Sarawak (pp. 107-112). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>23. Yong Chyn Chye & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). In Atma Jaya 9th Annual Linguistics Conference, Error Analysis on Malay Language Lexical Orthography in Foreign Students' Writings (pp. 101-106). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>24. Abdul Rashid Daing Melebek, Noor Aina Dani, Shamsul Hazliyatul Akma Mohamad, & Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Writing Style among Form Six Children in the Aspect of Punctuation". In Dynamic Language and Culture: Issue and Trend. University Putra Malaysia Press, Selangor. pp. 122-147.</p> <p>25. Vijayaletchumy Subramaniam, Noor Aina Dani, Abdul Rashid Daing Melebek & Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad (2011). "Translation Method among University Students. In Dynamic Language and Culture: Issue and Trend. University Putra Malaysia, Selangor. pp. 222-231.</p> <p>26. Yong Chyn Chye, Vijayaletchumy Subramaniam, & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2011). In International Congress on Language and Culture Proceedings Volume 1, Learning Strategies of Malay Language among International Students: Extra-linguistics Perspective (pp. 206-223). Brunei: Ministry of Culture, Youth and Sports.</p> <p>27. Vijayaletchumy Subramaniam, Noor Aina Dani, Abdul Rashid Daing Melebek, & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2011). In Globalization through Translation: Catalyst for the Excellence of Knowledge and Technology, Translation Methods among Undergraduates (pp. 550-561). Kuala Lumpur: Malaysian Translators Association.</p> <p>28. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad. (2010). "Acquisition and Syntax Mastering of Preschool Children". Sensory Dimension in Teaching and Learning of Language: Trend dan Application. University Science Malaysia, Penang. pp. 217-230.</p> <p>29. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). In Language and Culture: Fostering and Unity, Spelling Problems among Dyslexics participating in Dyslexia Pilot Programme (pp. 412-419). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>30. Yong Chyn Chye & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). In Language and Culture: Fostering and Unity, Error Analysis in Malay Language among International Students: A Case Study (pp. 284-295). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>31. Abdul Rashid Daing Melebek, Shamsul Hazliyatul Akma Mohammad, Noor Aina Dani, & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). In Language and Culture: Fostering and Unity, Discourse Linkages in the Sixth Form Student Essay Writing (pp. 226-242). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>32. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2010). In Atma Jaya 8th Annual Linguistics Conference, Comparison of Storytelling Techniques in Pre-school Children Learning (pp. 171-180). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>33. Rosidah @ Rashidah Hj Abdul & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). In Language and Culture in the Context of Nation State, 1Malaysia: It Challenges on Malay Language and Culture (pp. 13-25). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>34. S.M.D Robert Y.W.P Taringan & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). In Language and Culture in the Context of Nation State, Language Ambiguities in the Context of Nation State. (pp. 367-376). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>35. Anne Intoh & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). In Language and Culture in the Context of Nation State, Malay Language Education a Nation State Formative (pp. 34-46). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>36. Vijayaletchumy Subramaniam Che Ibrahim Salleh & Elangkovan Muthu. (2010). In Malay in Challenge, Explication Aspect of Malay Students in the Mastery of English Language (pp. 269-286). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>37. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "Usage of Verbal Language among Dyslexic Students". Bahasa Verbal and Non Verbal Language I: Communication, Education and Translation. ITBM Press. pp. 105-128.</p> <p>38. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). In Examining the Malay Language and Culture: Theory and Applications, Assimilation of Malay Noble Values in Chitty Community in Malacca (pp. 202-225). Selangor: University Putra Malaysia Press.</p> <p>39. Vijayaletchumy Subramaniam, and Tn. Hj. Ibrahim bin Hj. Salleh. (2009). In Atma Jaya 7th Annual Linguistics Conference, Analysis of Explication Aspect by Malay Students in the Teaching of English Vocabulary (pp. 209-215). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>40. Vijayaletchumy Subramaniam, and Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2009). In Atma Jaya 7th Annual Linguistics Conference, Assimilation of Language and Malay Cultural Society in Baba and Nyonya Community in Malacca (pp. 161-166). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p>
--	---

	<ol style="list-style-type: none"> 41. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). In Malay Language Studies Monographic Series, Current Scenario of Malay Language and Efforts to Empower It (pp. 57-63). Selangor: University Putra Malaysia Press. 42. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). In Atma Jaya 6th Annual Linguistics Conference, Assimilation of Malay Noble Values in Baba and Nyonya Community (pp. 322-333). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press. 43. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). In Linguistics Research and Language Acculturation, Neurological Aspects in Language Learning (pp. 382-390). Selangor: University Putra Malaysia Press. 44. Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). In Intellectual: Collection of Language Essays, Literature and Malay Culture, Machine Translation in the Global Era (pp. 104-110). Selangor: University Putra Malaysia Press. 45. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). In Ujana Minda Volume 2, Language Acquisition among Malay Children: Psycholinguistics Perspective (pp. 75-89) Petaling Jaya: Sasbadi Sdn. Bhd. 46. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). In Malay: Memeluk Akar Menyuluh ke Langit, The Awareness of Malaysian Community towards Dyslexia (pp. 473-489). Singapore: Institute, Nanyang Technological University Press. 47. Vijayaletchumy Subramaniam. (2005). In Translation and Globalization of Knowledge, Machine Translation in Abdullah Hassan and Low Kak (pp. 236-244). Kuala Lumpur: Universiti Malaysia Sabah Press. 48. Vijayaletchumy Subramaniam. (2000). In Monograph (4), Language Acquisition among Malay Children (pp. 110-125). Selangor: University Putra Malaysia Press.
PROCEEDINGS	<ol style="list-style-type: none"> 1. Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad, Vijayaletchumy Subramaniam & Zamri Mahamood. (2016). Proceedings from International Conference On Language, Education And Civilization: Mechanism of Letter Dropping In The Writing of Dyslexic Children. Perak: Universiti Teknologi Mara. 2. Azizul Haji Ismail & Vijayaletchumy Subramaniam (2015). Proceedings from the 9th Malay Language Linguistics and Acculturation International Seminar: The Courtesy of Language in the Political Blogs in Malaysia. Selangor: UPM 3. Vijayaletchumy Subramaniam & Sivaneswary Sivaratanam. (2015). Proceedings from 9th Malay Language Linguistics and Acculturation International Seminar: The Mastery of Malay Language Among National Type schools' Pre-School Children. Selangor: UPM 4. Noor Zila Md. Yusuf, Vijayaletchumy Subramaniam, Omrah Hassan@Hussin & Raja Masitah Raja Ariffin. (2015). Proceedings from 9th Malay Language Linguistics and Acculturation International Seminar: Drama Technique Empowering Malay Language in the Context of Learning the Second Language Selangor: UPM 5. Noor Zila Md. Yusuf & Vijayaletchumy Subramaniam (2015). Proceedings from National Linguistics Seminar: Error Analysis As A Learning Strategy. 6. Chong Oi Chin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Proceedings from International Conference on Education and Social Sciences: Information Field in Kamus Dewan and Kamus Besar Bahasa Indonesia. China: Beijing. 7. Anida Nasuka & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Proceedings from International Conference on Education and Social Sciences: The Spelling Errors in the Writing of Dyslexic Children in Malaysia. China: Beijing. 8. Siti Nuur Roihan Saidin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Proceedings from International Conference on Education and Social Sciences: The Perception of Foreign Students on the Malay Language in Speeches. China: Beijing. 9. Vijayaletchumy Subramaniam & Yong Chyn Chye. (2014). Proceedings from International Conference on Education and Social Sciences: Application of Malay Language Strategies by International Students in Private Higher Learning Institutions. China: Beijing. 10. Wan Iman Wan Salim & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Proceedings from International Conference on Education and Social Sciences: Fear of Negative Evaluation (FNE) in English Language Classrooms. China: Beijing. 11. Noor Zila Md. Yusuf & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Proceedings from International Conference on Education and Social Sciences: The Influence of Linguistic Environment in Learning Malay Language as a Second Language. China: Beijing. 12. Shobehah Abdul Karim & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Proceedings from International Conference on Education and Social Sciences: French Language among Students at UniKL Mfi. China: Beijing. 13. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Proceedings from International Conference on Human Capital 2014: Cognitive Domain of Verbal Diagnostic as an Acquisition Test for Root Words among Slow Learners of Malay Language. Johor: Faculty of Science, Technology and

	Human Development, UTHM.
14.	Muhammad Nasri & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). Proceedings from International Conference on Language, Literature, Culture & Education (ICLLCE): Menterjemah Nama Bahan Kimia Bahasa Asing Kepada Bahasa Kebangsaan. Kuala Lumpur.
15.	Vijayaletchumy Subramaniam, Yong Chyn Chye, Muhammad Hussein Abdullah, & Nertiyan Elangkovan. (2014). Proceedings from International Proceeding of Economics Development and Research: Humanity, History and Society III (ICHHS 2014), Volume 74: Learning Style among Native Iban Students Based on their Gender in Acquiring Malay as A Second Language (pp. 49-55). Penang, Malaysia.
16.	Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). Proceedings from UniSZA Graduate Research Seminar "Empowering Graduate Research: Dyslexic Diagnostic Development as Early Detector of Dyslexic Symptoms. Terengganu: UniSZA.
17.	Anida Nasuka & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). Proceedings from Third High Education Sector, Ministry of Education, Malaysia Research Outcome Seminar: Spelling Mistakes in Writing among Dyslexic Children. Kedah: Universiti Utara Malaysia.
18.	Siti Nuur Roihan Saidin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). Proceedings from Third High Education Sector, Ministry of Education, Malaysia Research Outcome Seminar: Students' Attitudes and Interests towards Communicational Arabic as Foreign Language. Kedah: Universiti Utara Malaysia.
19.	Anida Bt. Nasuka, Siti Nuur Roihan Bt. Saidin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). Proceedings from International Conference on Languages, Linguistic and Society: Strengths and Weaknesses of Bilingual Dictionary in Aiding Translators". Developing Roles of Language in a Multifaceted Society. Sabah: University Malaysia Sabah.
20.	Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). Proceedings from International Conference on Languages, Linguistic and Society: Children's Creativity: A Case Study. Sabah: University Malaysia Sabah.
21.	Chong Oi Chin & Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). Proceedings from International Conference on Languages, Linguistic and Society: Information Field in Malay Unilingual Dictionary. Sabah: University Malaysia Sabah.
22.	Muhammad Hussien Abdullah, Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Munira Wan Jaafar, Kaviyarasu Elangkovan. (2013). Proceedings from Conference ICHSS: Tradition and Transition of Malaysian Society across Time. Rome Italy.
23.	Vijayaletchumy Subramaniam, Kavri Krihnasamy, Kalaivani Raman, & P. Sugumary Palanimuthu. (2012). "The Influence of Mother Tongue (Tamil Language) in the Process of Learning Malay Language". University and Community Joint National Conference "New Direction in Humanities Knowledge", 22-23 November 2012. Hotel Vistana, Penang.
24.	Kathiravan a/l Meelamegam & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from University and Community Joint National Conference "New Direction in Humanities Knowledge: Cultural Elements in the Collection of Translated Funny Stories of Malay Language-German Language: An Analysis. Penang: University Sains Malaysia.
25.	Sanimah Hussin, Mariyati Md. Nor, Roswati Abdul Rashid & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from University and Community Joint National Conference "New Direction in Humanities Knowledge: Extra-linguistics Factors in Foreign Language Learning. Penang: University Sains Malaysia.
26.	Amir Juhari, Nur Zila Md. Yusuf & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from University and Community Joint National Conference "New Direction in Humanities Knowledge: Intermediate Language in Malay Language Learning as the Second Language. Penang: University Sains Malaysia.
27.	Chong Oi Chin, Zaliza Mohamad Nasir & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from University and Community Joint National Conference "New Direction in Humanities Knowledge: The Need for Foreign Students to Learn Malay Language in Public Higher Learning Institutions. Universiti and Community Joint National Conference. Penang: University Sains Malaysia.
28.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from University and Community Joint National Conference "New Direction in Humanities Knowledge: Malay Language as a Second Language among Native Iban Students in Sarawak. Penang: University Sains Malaysia.
29.	Nurlina Idris & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from Language @ Education Conference (LEC12): Phonology Errors Committed by Aphasia Broca Patients Based on Blumstein Phonology Error Theory (1994). Malaysian Islamic Science University (USIM).
30.	Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from Language @ Education Conference (LEC12): Levinson Theory in Determining Spelling Errors among Dyslexic Children. Nilai: Malaysian Islamic Science University (USIM).

	<p>31. Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from Nineteenth International Conference on Learning: The multi-senses Explication Activities in Word Mastery among Dyslexic Children. United Kingdom.</p> <p>32. Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). Proceedings from 2nd Research Outcome Seminar Ministry of Higher Learning: Multisensory Activities Formulary Module for Dyslexics Children in Malaysia. Nilai: Bandar Enstek City.</p> <p>33. Vijayaletchumy Subramaniam, Noor Asiah Mohammad & Batik Bidin. (2012). "Malay Language as Second Language among Native Iban Students in Sarawak". Universiti and Community Joint National Conference "New Direction in Humanities Knowledge", 22-23 November 2012. Hotel Vistana, Pulau Pinang.</p> <p>34. Shobehah Abdul Karim and Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). "French Language among Students in the University Kula Lumpur Malaysia France Institute (UNIKL)". World Conference on Islamic Thought & Civilization Contemporary, Challenges and Realities (WCIT 2012). Kolej Universiti Islam Sultan Azlan Shah (KUISAS). 11-12 September 2012.</p> <p>35. Salina Abdullah, Siti Nadia Ramly & Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). "Preschool Children Lexical". World Conference on Islamic Thought & Civilization Contemporary, Challenges and Realities (WCIT 2012). Kolej Universiti Islam Sultan Azlan Shah (KUISAS). 11-12 September 2012</p> <p>36. Yong Chyn Chye, Vijayaletchumy Subramaniam, & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2011). Proceedings from International Congress on Language and Culture: Strategy of Malay Language Mastery as a Foreign Language by the International Students: Extra-linguistics Perspective. Brunei.</p> <p>37. Vijayaletchumy Subramaniam, Noor Aina Dani, Abdul Rashid Daing Melebek, & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2011). Proceedings from 13th International Conference on Translation: Translation Methods among Undergraduates (pp. 550-561). Shah Alam: Universiti Teknologi Mara.</p> <p>38. Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, Yong Chyn Chye, & E. Nertiyan. (2011). Proceedings from Literature + Translation: An International Conference: The Effect of the Translator's Gender on Translation Evaluation in Malaysia. Monash: Monash University (Caulfield Campus).</p> <p>39. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). Proceedings from International Conference on Humanities: Heritage, Knowledge, People & Nature (INCoH 2011): Dyslexia in Spelling Aspects of Malay Language: A Case Study. Penang: Universiti Sains Malaysia.</p> <p>40. Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, & Yong Chyn Chye. (2011). Proceedings from Language, Culture dan Literacy: Engaging Diversity in Challenging Times (Solls INTEC 2011): Reward Element as Catalyst in Children Language Empowerment. Bangi: National University of Malaysia.</p> <p>41. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, Vijayaletchumy Subramaniam, & Yong Chyn Chye. (2011). Atma Jaya 9th Annual Linguistics Conference (KOLITA 9): Dyslexia in Spelling Aspects of Malay Language: A Case Study (pp. 153-156). Jakarta: Universitas Atma Jaya.</p> <p>42. Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Translation of English Idioms in Lexical Context". International Linguistic Seminar Proceedings in Malay Language Culture. VII, 9-10 November 2011. pp. 485-494.</p> <p>43. Yong Chyn Chye and Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Extra-linguistics in Mastering of Malay Language by International University Students". International Linguistic Seminar Proceedings in Malay Language Culture. VII, 9-10 November 2011. pp. 501-509.</p> <p>44. Ooi Chwee Hwa and Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Influence of Chinese Language in Learning Malay Language". International Linguistic Seminar Proceedings in Malay Language Culture. VII, 9-10 November 2011. pp. 346-353.</p> <p>45. Yong Chyn Chye, Vijayaletchumy Subramaniam, Siti Saniah Abu Bakar & Chan Tze-Haw. (2010). International Language, Literature and Culture Seminar, and Language-Literature Teaching (FORKIBASTRA 1): Malay Language Learning Strategies of among International Students: The Contexts of Malaysia. Indonesia: Language Centre, Language Hall North Sumatera Forkibaststra Province.</p> <p>46. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Wan Mohammad. (2010). "Extrinsic Elements of Motivation in Second Language Learning through Maslow's Hierarchy of Needs". International Psycholinguistic Seminar Proceedings II 2010. pp. 650-662.</p> <p>47. Yong Chyn Chye, Vijayaletchumy Subramaniam, Siti Saniah Abu Bakar & Chan Tze-Haw. (2010). Proceedings from The 4th International Conference on Teacher Education: Teacher Education in Developing National Characters and Cultures: Learning Strategies of Malay Language among International Students in Institutions of Higher Education. Indonesia: Universitas Pendidikan Indonesia (UPI) and Sultan Idris Education University (UPI).</p> <p>48. Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). Proceedings from VI Malay Language International Linguistics and Acculturation Seminar (SALPBM VI, 10): Spelling Problems among Dyslexics Participating in Dyslexia Pilot Programme. Serdang: University Putra Malaysia.</p>
--	--

49. Yong Chyn Chye & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). Proceedings from VI Malay Language International Linguistics and Acculturation Seminar (SALPBM VI, 10): Error Analysis in the Malay Language Learning among Foreign Students: A Case Study. Serdang: University Putra Malaysia.
50. Abdul Rashid Daing Melebek, Shamsul Hazliyatul Akma Mohammad, Noor Aina Dani, & Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). Proceedings from VI Malay Language International Linguistics and Acculturation Seminar (SALPBM VI, 10): Discourse Linkages in the Form Sixth Students' Essay Writing. Serdang: University Putra Malaysia.
51. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "Yoga for Longevity and Self-empowerment". International Conference on Emerging Trends in Fitness for Longevity and Education for Empowerment (INCOFLEE-09). March 5-6, 2009. Alagappa University, Karaikudi, India.
52. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "Emerging Trends in Teaching Malay Language and Literature". International Conference on Emerging Trends in Fitness for Longevity and Education for Empowerment (INCOFLEE-09). December 4-5, 2009. Alagappa University, Karaikudi, India.
53. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "Modern Malay Literature in Malaysian Secondary Schools". International Conference on Education, Culture and Literature of Greece and India. December, 2, 2009. Sri Venteshwara College of Education, India.
54. Vijayaletchumy Subramaniam & Ibrahim bin Salleh. (2009). Proceedings from Atma Jaya 7th Annual Linguistics Conference: Analysis of Explication Aspect of Malay Students in the Mastery of English Language. Jakarta: Universitas Atma Jaya.
55. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2009). Proceedings from Atma Jaya 7th Annual Linguistics Conference: Assimilation of Language and Malay Cultural Society in Baba and Nyonya Cultural Society in Malacca. Jakarta: Universitas Atma Jaya.
56. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2009). Proceedings from International Seminar on Linguistics and Acculturation of Malay Language (SALPBM 09): External Factors Affecting Second Language Learning among Indian Students in Secondary Schools. Kuala Lumpur: Dewan Bahasa dan Pustaka.
57. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2009). Proceedings from International Congress of Indonesian Linguistics Community (KIMLI 2009): Development of Malay Language Terminology Formation in Malaysia. Indonesia: Kusuma Agro Wisata, Resort & Convention Hotel, Batu, Malang, Yitim, Indonesia.
58. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2009). Proceedings from The Sixth International Literacy Conference (LITCON 2009): The Comical Elements in Malay Language Teaching and Learning: Psycholinguistics Perspective. Penang: USM.
59. Vijayaletchumy Subramaniam, Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad, & Radna Wismawati Muhibah Bt. Yahya Sawek. (2009). Proceedings from Seminar on Soft Skills and Social Works (SKIKS 2009): 12 Pillars. Malacca: Centre for Languages and Human Development, UteM, in collaboration with Malaysian Social Institute.
60. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). Proceedings from National Linguistics Seminar (SKALI'09): Enhancement and Construction of Knowledge Based on Linguistics Corpus. Serdang: Universiti Putra Malaysia.
61. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). Proceedings from 4th International Seminar on Linguistics and Malay Language Acculturation: Effectiveness in Inventing Words in Translation. Serdang: Universiti Putra Malaysia.
62. Vijayaletchumy Subramaniam & Wan Muna Ruzanna Bt. Wan Mohammad. (2008). Proceedings from Third International Learning Conference: Acquisition and Mastery of Syntactic among Preschool Children. Penang: Universiti Sains Malaysia.
63. Vijayaletchumy Subramaniam & Corella AK Stephen. (2008). Proceedings from Third International Learning Conference: The Effectiveness of Language Game Method in the Learning of Second Language. Penang: Universiti Sains Malaysia.
64. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). Proceedings from International Conference on Learning: The Modeling as an Instruction Technique for High - Avoidance Sport Skills, Helping Children Resolve Conflict in Communication and Dyslexia and Reading in the Malay language. Chicago: University of Illinois.
65. Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). Proceedings from Atma Jaya 6th Annual Linguistics Conference: Assimilation of Malay Noble Values in Baba and Nyonya Community. Jakarta: Universitas Atma Jaya.
66. Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). Proceedings from International Psycholinguistics Seminar SEAPSIL I: Machine Translation in Globalization Era. Putrajaya: Malaysian Psycholinguistics Association.

	<p>67. Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). Proceedings from 3rd International Seminar on Linguistics and Acculturation of Malay Language: The Effectiveness of the General Theory of Terminology (Gtt) in the field of terminology: from the Perspective of Terminology Formation. Serdang: Universiti Putra Malaysia.</p> <p>68. Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). Proceedings from 1st Mediterranean Graduate Students Meeting in Linguistic: External Motivation in the Teaching of English. The case of Malaysian Rural Teachers. Turkey: Mersin University.</p> <p>69. Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). Proceedings from National Linguistics Congress XII Surakarta: Translating the Pragmatic Aspects of Grammatical Elements. Indonesia: Universiti Sebelas Maret.</p> <p>70. Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). Proceedings from Atma Jaya Annual Linguistics Conference: Translation Method and Changing English Terminologies into Malay Language. Jakarta: Universiti Atma Jaya Press.</p> <p>71. Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). Proceedings from Language and Communication Seminar: Knowledge and Experience Aid in Adjective Mastery among Primary Students According to the Scheme theory Perspective. Kuala Terengganu: Universiti Darul Iman.</p> <p>72. Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). Proceedings from National Linguistics Seminar (SKAli 07): Methodology: Case Study Research. Bangi: National University of Malaysia Press.</p> <p>73. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). Proceedings from 3rd International Conference on Language, Literature and Malay Culture: The Awareness of Malaysian Community towards Dyslexia. Singapore: Nanyang Technological University.</p> <p>74. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). Proceedings from 2nd International Conference on Malay Language, Literature Culture Volume 2: Dyslexia and Language Contexts: Psycholinguistics Perspective (pp. 252-276). Kuala Lumpur: Sasbadi Sdn. Bhd. Publisher.</p> <p>75. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). Proceedings from Language Research Seminar and Workshop: Dyslexia in the Aspects of Malay Language Reading (Case Study). Serdang: University Putra Malaysia.</p> <p>76. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). Proceedings from International Seminar on Linguistics and Malay Language Acculturation, Volume 1: The Neurology Aspects in Language Learning (pp. 1-13). Kuala Lumpur: Sasbadi Sdn. Bhd. Publisher.</p> <p>77. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). Proceedings from Atma Jaya Annual Linguistics Conference, Volume 1: Language Acquisition Based on Steinberg's Language Acquisition Theory (1995) in Malaysia (pp. 133-136). Jakarta: Universitas Atma Jaya Press.</p> <p>78. Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). Proceedings from International Seminar on Verbal and Non-verbal Language from the Language, Translation and Communication Perspectives, Volume 1: Verbal Language among Dyslexics Children (pp. 1-7). Pulau Pinang: USM Press.</p> <p>79. Vijayaletchumy Subramaniam. (2005). Proceedings from Linguistics and Malay Language Seminar I: Dyslexia Syndrome Theory and Its Application on Dyslexics Children in Malaysia. Selangor: University Putra Malaysia.</p> <p>80. Vijayaletchumy Subramaniam. (2005). Proceedings from International Malay Linguistics Seminar Proceedings (SALiMo5) Volume 2: Visual Dyslexia in the Aspects of Malay Language Reading (pp. 297-318). Selangor: National University of Malaysia Press.</p> <p>81. Vijayaletchumy Subramaniam. (2005). Proceedings from 10th International Conference on Translation: Machine Translation (pp. 236-244). Sabah: Penerbit Universiti Malaysia Sabah.</p> <p>82. Vijayaletchumy Subramaniam. (2005). Proceedings from 4th Malaysian International Conference on Languages, Literatures and Cultures (MICOLLAC): Language Acquisition among Malay Children: Research Outcome Comparison with Steinberg's Findings (1993). Kuala Lumpur: Subang.</p> <p>83. Vijayaletchumy Subramaniam. (2005). Proceedings from International Conference on Worlds in Discourse SoLLs.INTEC.05: Representations of Realities: Language Learning Theory: A Mechanical Flow Perspective. Bangi: National University of Malaysia.</p> <p>84. Vijayaletchumy Subramaniam. (2004). Proceedings from Malay Language Research Methodology Workshop: Research Methodology. Bangi: Hotel Residence UNITEN.</p> <p>85. Vijayaletchumy Subramaniam. (2004). Proceedings from National Special Education Seminar: Dyslexia in the Aspects of Malay Language Reading (pp. 183-202). Selangor: National University of Malaysia Press.</p>
ARTICLES	<p>1. Vijayaletchumy Subramaniam & Sivanewary Sivaratanam. (2017). "Star Rating System In The National Language Empowerment". Dewan Bahasa. Februari 2017 Volume 16. pp. 26-29.</p> <p>2. Vijayaletchumy Subramaniam & Shobehah. (2016). "Language Learning Strategies". Dewan Bahasa. Disember</p>

	<p>2016 Volume 16. pp. 4-7.</p> <ol style="list-style-type: none"> 3. Vijayaletchumy Subramaniam. (2016). "Boosting Confidence Among Students Is The Responsibility of Teachers". <i>Mayil Magazine</i>. May 2013. pp. 4-7. 4. Azizul Haji Ismail & Vijayaletchumy Subramaniam. (2016). "Malay Language As The Traditional Element In the Federal Constitution". <i>Dewan Bahasa</i>. May 2016 Volume 16. pp. 4-7. 5. Azizul Haji Ismail & Vijayaletchumy Subramaniam. (2016). "60 Years of DBP Empowering Malay Language and Literature In Malaysia". <i>Dewan Bahasa</i>. July 2016 Volume 16. pp. 4-7. 6. Azizul Haji Ismail & Vijayaletchumy Subramaniam. (2016). "Malay Language As The Medium of Racial Intellectuality". <i>Dewan Bahasa</i>. July 2016 Volume 16. pp. 4-7. 7. Vijayaletchumy Subramaniam & Sivanewary Sivaratanam. (2016). "The Position of Malay Language As The Second Language Among Indian Students". <i>Dewan Bahasa</i>. November 2016 Volume 16. pp. 26-29. 8. Azizul Haji Ismail & Vijayaletchumy Subramaniam (2015). "Government Servants as "The Colonade" of Empowerment of Malay Language". <i>Dewan Bahasa</i>. No. 5: 4-7 9. Azizul Haji Ismail & Vijayaletchumy Subramaniam (2015). "The Synergy of Empowerment of the Malay Language". <i>Dewan Bahasa</i>. Oct : 12-15 10. Azizul Haji Ismail & Vijayaletchumy Subramaniam (2015). "The Language Courtesy of The Construction of a Dignified Nation" ". <i>Dewan Bahasa</i>. July: 4-7 11. Azizul Haji Ismail & Vijayaletchumy Subramaniam (2015). "Empowering Malay Language in National-types Schools". <i>Dewan Bahasa</i>. Vol. 1, No. 15:8-11 12. Anida Nasuka & Vijayaletchumy Subramaniam. (2014). The Error Mechanism of Dyslexic Children's Spelling. "Language and Research". <i>Dewan Bahasa</i>. September Volume 14, No. 6:24-29. 13. Vijayaletchumy Subramaniam. (2013). "Minimum Wage". <i>Dewan Ekonomi</i>. Volume 11. March 2013. pp. 17-19. 14. Vijayaletchumy Subramaniam. (2012). "Phonic Tutor Software for Visually Dyslexic Children". <i>Synthesis</i>. Issue 36, 1st Quarter March 2012. ISSN. 0127-9394. pp. 2-6. 15. Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Interpretation and Translation Knowledge Constraints". <i>Dewan Bahasa</i>. Volume 11, No. 12:25-27. 16. Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Dealing with Dyslexia". <i>Dewan Bahasa</i>. September Volume 11, No. 09:6-10. 17. Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "How Unique Human is due to Language". <i>Pelita Bahasa</i>. September Volume 23, No. 09:30-31. 18. Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Effective Translation Editor". <i>Pelita Bahasa</i>. June Volume 23, No. 08:32-35. 19. Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Translation Develops Malay Language". <i>Pelita Bahasa</i>. June Volume 23, No. 07:12-15. 20. Vijayaletchumy Subramaniam. (2011). "Children Language Acquisition". <i>Dewan Bahasa</i>. June Volume 11, No. 06:55-58. 21. Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). "Nutritional Elements in Child Language Development". <i>Dewan Bahasa</i>, September Volume 10, No. 09: 32-35. 22. Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). "Reward as a Stimulus in Language Learning". <i>Pelita Bahasa</i>, June Volume 22, No. 06: 36-37. 23. Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). "Interpretation and Translation Knowledge Constraints". <i>Pelita Bahasa</i>, May Volume 22. No. 05: 20-22. 24. Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). "Prerequisites in Translation". <i>Pelita Bahasa</i>, March Volume 22. No. 03: 38-40. 25. Vijayaletchumy Subramaniam. (2010). "Translation as a Communication Process". <i>Pelita Bahasa</i>, January Volume 22. No. 01: 22-25. 26. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "Dissemination of Science and Technology Knowledge through Translation". December 2009. Volume 9. No. 12: 32-35. 27. Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "Correcting Various Mistakes". <i>Pelita Bahasa</i>, June 2009 Volume 21: 24-26.
--	--

28.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "Final Concerto". Pelita Bahasa, August 2009. Volume 21. No 8: 36-37.
29.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "Dyslexia of Small District Languages". Dewan Bahasa, April Volume 9: 57-59.
30.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2009). "The Aspect of Neurology in Language Pedagogy". Dewan Bahasa, January Volume 9: 30-32.
31.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). "Pragmatic in Translation". Dewan Bahasa, November Volume 8: 48-51.
32.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). "Motivation in Language Teaching and Learning". Pelita Bahasa, October Volume 20: 41-44.
33.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). "Choosing the Right Allocution". Dewan Bahasa, September Volume 8: 54 - 58.
34.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). "Primitive Language: Does it Exist or Not?" Dewan Bahasa, July Volume 8: 39-41.
35.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). "Dyslexia of Language Ambiguities Phenomena". Dewan Bahasa, May Volume 8: 48 -51.
36.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2008). "Plot Development in Final Concerto". Pelita Bahasa, April Volume 20: 25-27.
37.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). "Use of Language Style in Poems". Pelita Bahasa, October: 30-31.
38.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). "Definition of Theme and Issues in Bukit Kepong". Pelita Bahasa, March: 30-31.
39.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2007). "Characteristics and Types of Novel". Pelita Bahasa, February: 30-31.
40.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). "Readiness to Learn". Dewan Bahasa, December Volume 6: 30-34.
41.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). "Language Style in Final Concerto". Pelita Bahasa, August Volume 16: 34-35.
42.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). "Misuse of Malay Language". Dewan Bahasa, June Volume 6: 30-32.
43.	Vijayaletchumy Subramaniam. (2006). "Language Style in Novel". Pelita Bahasa, June Volume 18: 26-28.

H. PROJEK PENYELIDIKAN TERDAHULU (Past Research Project)					
<i>Project No.</i>	<i>Project Title</i>	<i>Role</i>	<i>Year</i>	<i>Source of fund</i>	<i>Status</i>
FBMK/0501-JBM06	Pemerolehan Morfologi dan Sintaksis dalam Kalangan Kanak-Kanak Melayu Pada Peringkat Menjelang Tatabahasa Dewasa.	Penyelidik	2005	Dana Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi 2005	Completed
5315838	Perisian Fonik Tutor Untuk Murid-Murid Disleksia Visual	Penyelidik	2006	Dana Skim Lantikan Pensyarak Baru UPM 2006	Completed
FBMK/0601/JBM03	Asimilasi Nilai Murni Orang Melayu Dalam Kehidupan Masyarakat Chitty di Malaysia	Penyelidik	2006	Dana Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi 2006	Completed
FBMK/0701/JBM04	Masalah Ejaan Dalam Kalangan Murid-Murid Bermasalah Pembelajaran Spesifik Disleksia Mengikut Perspektif Teori Levinson.	Penyelidik	2007	Dana Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi 2007	Completed
06-03-08-0532RU	Asimilasi Nilai-Nilai Murni Kebudayaan Melayu dalam Masyarakat Baba dan Nyonya	Penyelidik	2008	Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi	Completed
01A-16121957-2007	Perisian Fonik Tutor Interaktif untuk Ketidakbolehbacaan Sifar	Penyelidik Bersama	2007-2008	PERSIMA	Completed
KP/JKJR/03/2007	Penyelidikan Penilaian Pendidikan Keselamatan Jalan Raya (PKJR)-2007 Di Sekolah rendah Malaysia	Penyelidikan Bersama	2007-2008	Jabatan Keselamatan Jalan Raya, Kementerian Pengangkutan Malaysia	Completed
54-1987811	Language Transfer as Diffision of Cultural Norms in Linear and Non	Penyelidikan Bersama	2006-2009	ALTRANE,L.L.C	Completed

	Linear Texts				
PEMBINA.BMPK 05/500-48 (s)	Tahap Kompetensi dalam Pengajaran dan Pembelajaran Sains dan Matematik menggunakan Bahasa Inggeris Serta Implikasinya Terhadap Prestasi Ke Arah Pembangunan Modal Insan Murid di Sekolah Rendah dan menengah Seluruh Malaysia.	Penyelidik Bersama	2008-2009	Kementerian Pelajaran Malaysia	Completed
06-01-09-0793-RU	A Comparative Study on Language Shift in Mother Tongue of Chinese and Indian Community in Malaysia.	Penyelidik Bersama	2009-2011	Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi	Completed
06-01-10-0910RU/91915/F1	Pengaruh Bahasa Ibanda dan Unsur Ekstralinguistik dalam Terjemahan Bahasa Inggeris ke Bahasa Melayu	Penyelidik	2010-2011	Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi	Completed
UPMH/UPMCS/General	Implementation of National Language as Heritage Policy: The Curriculum and Use and Maintenance of Bahasa Kiasan, Bahasa Diraja dan Bahasa Lama	Penyelidik Bersama	2011-2013	Jabatan Warisan Negara	Completed
UPMH/UPMCS/General	Implementation of National Language as Heritage Language Maintenance and Use among Malaysians	Penyelidik Bersama	2011-2013	Jabatan Warisan Negara	Completed
06-02-12-1938RU	Perisian Visual Bahasa Melayu sebagai Bahasa Asing di Institusi Pengajian Tinggi	Penyelidik	2012-2014	Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi	Completed
9323604	Perisian Visual: Penguasaan Bahasa Melayu sebagai Bahasa Asing di Institusi Pengajian Tinggi	Penyelidik	2012-2014	GIPP	Completed
	Empowering Malay Language Among National Schools and Vernacular Schools.	Penyelidik	January 2015 – Dec 2015	Ministry of Unity, Culture, Arts and Heritage	Completed
Jabatan Perdana Menteri	Program Guru Celik Bahasa Kebangsaan Di SJK (T)	Penyelidik	2015-2016	Pembangunan Sosioekonomi Masyarakat India (SEDIC)	Completed

I. ID PUBLISHING (Publishing ID)		
	Author ID	Name
Scopus	35767051200	Subramaniam Vijayaletchumy
ORCID	http://orcid.org/0000-0003-2225-1313	Vijayaletchumy Subramaniam

J. RANGKAIAN SOSIAL (Social Networking)	
Facebook	Vijayaletchumy Subramaniam
LinkedIn	Vijayaletchumy Subramaniam
Academia	Edmodo (Vijayaletchumy Subramaniam)